

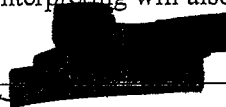
CBM003 ADD/CHANGE FORM

Undergraduate Council  
 New Course  Course Change  
 Core Category: NONE Effective Fall 2009

or

Graduate/Professional Studies Council  
 New Course  Course Change  
 Effective Fall     

RECEIVED OCT 13 2008

1. Department: COMD College: CLASS
2. Person Submitting Form: Sandra Gold-Singleton Telephone: 3-2893
3. Course Information on New/Revised course:
  - Instructional Area / Course Number / Long Course Title:  
ASLI / 4357 / Legal, Medical, and Tri-lingual Interpreting
  - Instructional Area / Course Number / Short Course Title (30 characters max.):  
ASLI / 4357 / LEGAL, MED, AND TRI-LING INTERP
  - SCH: 3.00 Level: SR CIP Code: 16.1603.00 01 Lect Hrs: 3-0 Lab Hrs: 0-0
4. Justification for adding/changing course: To provide for new discipline areas
5. Was the proposed/revised course previously offered as a special topics course?  Yes  No  
 If Yes, please complete:
  - Instructional Area / Course Number / Long Course Title:  
     /      /
  - Course ID:      Effective Date (M/D/YY) :
6. Authorized Degree Program(s): ASLI BA (ASL Interpreter Program)
  - Does this course affect major/minor requirements in the College/Department?  Yes  No
  - Does this course affect major/minor requirements in other Colleges/Departments?  Yes  No
  - ~~Are special fees attached to this course?~~  Yes  No
  - Can the course be repeated for credit?  Yes  No
7. Grade Option: Letter (A, B, C ...) Instruction Type: lecture ONLY (Note: Lect/Lab info. must match item 3, above.)
8. If this form involves a change to an existing course, please obtain the following information from the course inventory: Instructional Area / Course Number / Long Course Title  
     /      /     
  - Effective Date (M/D/YY) :      Course I.D.:
9. Proposed Catalog Description: (If there are no prerequisites, type in "none".)  
 Cr: 3. (3-0). Prerequisites: <sup>and</sup> ASLI major <sup>and</sup> ASLI 3334 or permission of the instructor. Description (30 words max.): <sup>8 F</sup> This course focuses on interpreting in legal and medical settings. Theories and practices involving trilingual interpreting will also be covered.
10. Dean's Signature:  Date: 10/10/08  
 Print/Type Name: Dr. Sarah Fishman